



BEZIRKSGEMEINSCHAFT
COMUNITÀ COMPRENSORIALE

WIPPTAL

Entscheidung

Determinazione

Allgemeines Register / registro generale

Nr. **424/2026**

vom/del **01.07.2026**

Seniorenwohnheim / Residenza per anziani

Gegenstand

Oggetto

SORG Sonja, qualifizierte Reinigungskraft/Heimgehilfe, II. F.E., in der Abteilung Seniorenwohnheim: Definitive Umwandlung der Teilzeitbeschäftigung 50% in Vollzeitbeschäftigung ab 01.07.2026

SORG Sonja, addetta alle pulizie qualificata/inserviente, II q.f., presso la ripartizione Residenza per anziani: trasformazione definitiva del rapporto di lavoro part time 50% in rapporto di lavoro tempo pieno dal 01.07.2026

Nach Einsichtnahme in den Ausschussbeschluss Nr. 84 vom 01.04.2026 „SORG Sonja: Wiederaufnahme in den Dienst ab 02.04.2026 als qualifizierte Reinigungskraft/Heimgehilfin, II. F.E., Teilzeit 50% in der Abteilung Seniorenwohnheim“;

Vista la delibera di Giunta n. 84 del 01.04.2026 „SORG Sonja: riammissione in servizio dal 02.04.2026 quale addetta alle pulizie qualificata/inserviente, II q.f., part time 50% presso la ripartizione Residenza per anziani“;

Nach Einsichtnahme in die Entscheidung Nr. 206 vom 02.04.2026 „SORG Sonja, qualifizierte Reinigungskraft/Heimgehilfe, II. F.E., in der Abteilung Seniorenwohnheim: Provisorische Umwandlung der Teilzeitbeschäftigung 50% in Vollzeitbeschäftigung vom 02.04.2026 bis 30.04.2027“;

Vista la determinazione n. 206 del 02.04.2026 „SORG Sonja, addetta alle pulizie qualificata/inserviente, II q.f., presso la ripartizione Residenza per anziani: trasformazione provvisoria del rapporto di lavoro part time 50% in tempo pieno dal 02.04.2026 al 30.04.2027“;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 12.06.2026, mit welchem Frau Sonja Sorg um Gewährung der definitiven Vollzeitbeschäftigung vom 01.07.2026, ansucht;

Vista la lettera del 12.06.2026 della signora Sonja Sorg con la quale chiede la concessione definitiva del rapporto di lavoro tempo pieno dal 01.07.2026;

Nach Einsichtnahme in das positive Gutachten von Herrn Dietmar Schneider, Leiter der Immobilienverwaltung;

Visto il parere positivo del signor Dietmar Schneider, responsabile dell'amministrazione immobiliare;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

Visto il bilancio di previsione;

In Übereinstimmung mit dem eigenen positiven Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Entscheidungsvorlage;

Espresso il proprio parere favorevole in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di determinazione;

Aufgrund

Visti

- des Haushaltsvollzugsplanes i.g.F.;
- der geltenden Satzung der Bezirksgemeinschaft;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (RG vom 03.05.2018, Nr. 2);

- il piano esecutivo di gestione nel testo vigente;
- il vigente statuto della Comunità comprensoriale;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (LR del 03.05.2018, n. 2);

e n t s c h e i d e t

LA SEGRETARIA GENERALE

DIE GENERALSEKRETÄRIN

d e t e r m i n a

- 1) Die definitive Umwandlung der Teilzeitbeschäftigung 50% in Vollzeitbeschäftigung von Frau Sonja Sorg, qualifizierte Reinigungskraft/Heimgehilfe, II. F.E., in der Abteilung Seniorenwohnheim, ab 01.07.2026 zu genehmigen.
- 2) Die Änderung des bestehenden Arbeitsvertrages vorzunehmen.
- 3) Die aus dieser Verwaltungsmaßnahme entstehende Ausgabe wird entsprechend der Ansätze des Haushaltsvoranschlags (Kostenstelle 2185) angelastet.

- 1) Di trasformare definitivamente il rapporto di lavoro della signora Sonja Sorg, addetta alle pulizie qualificata/inserviente, II q.f., presso la ripartizione Residenza per anziani, da part time 50% a tempo pieno dal 01.07.2026.
- 2) Di provvedere alla modifica dell'esistente contratto di lavoro.
- 3) Di imputare la spesa derivante dal presente provvedimento agli appositi stanziamenti del bilancio di previsione (centro di costo 2185).

Sterzing, 01.07.2026 Vipiteno
Die Generalsekretärin La Segretaria Generale
Laura Lastri
(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 147-bis, Absatz 1, GvD Nr. 267/2000)

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 147-bis, comma 1, D.Lgs n. 267/2000)

Sterzing, 01.07.2026 Vipiteno
Der Verantwortliche des Finanzdienstes Il responsabile del servizio finanziario
René Schmid
(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Innerhalb der gesetzlich festgesetzten Fristen kann die vorliegende Maßnahme zudem vor der zuständigen Gerichtsbehörde angefochten werden

Entro i termini di legge sono attivabili avverso il presente provvedimento i rimedi innanzi alle competenti autorità giurisdizionali

Mitzuteilen an:
- Personalwesen
- Sonja Sorg

Da notiziare:
- Ufficio personale
- Sonja Sorg